

Distr.
GENERAL

E/1996/81
10 July 1996
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



الدورة الموضوعية لعام ١٩٩٦
نيويورك، ٢٤ حزيران/يونيه - ٢٦ تموز/ يوليه ١٩٩٦
البند ٩ (ب) من جدول الأعمال

مسائل التنسيق: التعاون الدولي في ميدان نظم المعلومات

تقرير الأمين العام

المحتويات

الفقرات الصفحة

٣	١	مقدمة
٣	٧ - ٢	أولاً - الفريق العامل مفتوح العضوية المعنى بالحاجة إلى تنسيق وتحسين نظم المعلومات في الأمم المتحدة من أجل استخدامها الاستخدام الأمثل وسهولة الوصول إليها من جانب جميع الدول
٥	٤٢ - ٨	ثانياً - الاجراءات القصيرة الأجل التي اتخذتها الأمانة العامة استجابة لنواحي القلق التي أثيرت في الفريق العامل
٥	١٢ - ١٠	ألف - تيسير وصول البعثات الموجودة في نيويورك إلى المعلومات ونشرها
٦	١٩ - ١٣	باء - تيسير الوصول إلى المعلومات ونشرها في المواقع القطرية
٨	٢٤ - ٢٠	جيم - النشر الإلكتروني لمعلومات الأمم المتحدة عن طريق وحدة الأمم المتحدة لخدمة "ويب" على شبكة "انترنت" وغيره من المرافق الإلكترونية ذات الصلة
١١	٣٦ - ٣٥	DAL - نظام الأقراص الضوئية
١٢	٣٨ - ٣٧	هاء - إتاحة البريد الإلكتروني للبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب

* 9616446 *

المحتويات (قابع)

<u>الصفحة</u>	<u>الفقرات</u>
١٢	واو - تقديم تدريب متخصص على استخدام شبكة "انترنت" لموظفيبعثات ٤٠ - ٣٩
١٢	زاي - قواعد البيانات وخدمات المعلومات الأخرى ذات الأهمية بالنسبة للبعثات ٤٢ - ٤١
١٣	ثالثا - البعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب للتكنولوجيات الحديثة: خطط التخاطب من بعد بالفيديو لمنظومة الأمم المتحدة ٤٥ - ٤٣
١٤	رابعا - ملاحظات ختامية ٤٦ - ٤٨

المرفقات

١٥	الأول - موجز لخدمات المعلومات التي توفرها الأمم المتحدة للبعثات الدائمة للدول الأعضاء وللبعثات التي لها مركز المراقب
١٦	الثاني - خطة العمل لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧
١٧	الثالث - قائمة بالبعثات الدائمة الموصولة بشبكة "انترنت" بواسطة خدمة الاتصال الهاتفي بالحاسوب التي يوفرها برنامج الأمم المتحدة الإنمائي

مقدمة

١ - يوجز في هذا التقرير الاجراءات التي اتخذتها الأمانة العامة للأمم المتحدة لتنفيذ قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٦١/١٩٩٥. وقد أعد هذا التقرير استجابة للقررة ٦ من القرار المذكور، التي طلب فيها المجلس من الأمين العام أن يقدم إلى المجلس في دورته الموضوعية لعام ١٩٩٦ تقريراً عن اجراءات المتابعة المتخذة بشأن هذا القرار، بما في ذلك النتائج التي توصل إليها الفريق العامل المخصص المفتوح العضوية. وينصب التركيز الرئيسي لهذا القرار على احتياجات الوفود الدوليين الأعضاء المتزايدة للحصول على البيانات المتوفرة لدى الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة (أو المزعوم أن تتوفر لديها) في شكل يمكن أن تصل إليها الكترونياً الدول الأعضاء.

أولاً - الفريق العامل مفتوح العضوية المعنى بالحاجة إلى تنسيق وتحسين نظم المعلومات في الأمم المتحدة من أجل استخدامها الاستخدام الأمثل وسهولة الوصول إليها من جانب جميع الدول

٢ - وكما هو منصوص عليه في القرار، اجتمع الفريق العامل المخصص مفتوح العضوية المعنى بالحاجة إلى تنسيق وتحسين نظم المعلومات في الأمم المتحدة من أجل استخدامها الاستخدام الأمثل وسهولة الوصول إليها من جانب جميع الدول، وذلك لمعالجة مسألة كيفية تزويد الدول الأعضاء بوسائل تتيح لها الوصول بدون عائق إلى بيانات الأمم المتحدة. وفي أثناء اجتماعات الفريق العامل، كان من الواضح أنه لم يتم التغلب تماماً على مشكلة تمكين الدول الأعضاء من الوصول الكترونياً إلى معلومات الأمم المتحدة، برغم الاهتمام الذي أبدى في هذا المجال. وحتى الآن، لا توجد لدى منظومة الأمم المتحدة آلية واضحة لربطبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب بخدمات المعلومات الكثيرة المتاحة. وعندما يتم الربط، لا توجد طريقة واحدة واضحة المعالم للوصول إلى المعلومات في قواعد البيانات التي تحتفظ بها الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة. وكما أن سبل الوصول إلى نظم المعلومات ليست ميسرة الاستخدام، وتؤدي إلى شعور مستخدميها في البعثات بالإحباط.

٣ - وبوجه عام، فإن المشاكل التي تتم مواجهتها تتصل: (أ) بعدم وجود سياسة شاملة للمنظمة في هذا المجال، (ب) بقيود الميزانية. ونتيجة لذلك، لم تكن الأمم المتحدة تأخذ على وجه السرعة بالتقنيولوجيات الجديدة التي تدخلها صناعة الحواسيب. ولذلك لم تتمكن الدول الأعضاء من أن تجني بالكامل الفوائد المتصلة بذلك.

٤ - بيد أن الأمانة العامة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي قد اتخذوا خطوات لبدء معالجة شواغل الدول الأعضاء. وبوجه خاص، فقد شرعاً في الاستفادة من قدرات شبكة "انترنت" استفادة كاملة. وقد أدى ظهور الخدمات القائمة على شبكة "الانترنت" إلى تغيير طريقة الوصول إلى الكميات الكبيرة من البيانات، وأتاح للأمم المتحدة لأول مرة الاحتفاظ بالبيانات والوثائق في شكل موحد، مع اتاحة هذه المعلومات أيضاً/..

على حواسيب مختلفة كثيرة في جميع أنحاء العالم. ويستطيع المستخدم الذي يقيم حلقة وصل بمحاسوب وحيد في إحدى الشبكات أن يصل بدون حاجة إلى عملية ربط أخرى، إلى البيانات الموجودة على أي حاسوب من آلاف الحواسيب المرتبطة بالشبكة.

٥ - لاحظ الفريق العامل التقدم الذي أحرزته الأمم المتحدة والبرنامج الإنمائي في توفير البيانات عن طريق شبكة "انترنت". واتفق الفريق العامل بالإجماع على موقفه القائل بأن التطوير المسبق لخدمات المعلومات المقدمة للدول الأعضاء ينبغي أن ينصب على استخدام تكنولوجيا شبكة "انترنت". ويتمشى هذا مع السياسة التي وضعتها لجنة تنسيق نظم المعلومات التابعة للجنة التنسيق الإدارية، التي أوصت بقيام الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة باستخدام شبكة "انترنت" لتبادل المعلومات ونشرها.

٦ - وركز الفريق العامل في جلساته على عدد من المسائل التي تدعو الحاجة إلى قيام الأمانة العامة بمعالجتها. ومن بين المسائل التي نوقشت ما يلي:

(أ) ضرورة ربطبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب مباشرة بمصادر المعلومات الأمم المتحدة عن طريق حلقات اتصال منخفضة التكلفة وتوفير آليات تتيح لها إرسال المعلومات الكترونياً؛

(ب) ضرورة أن يتوافر لدى جميع الدول الأعضاء وسيلة ربط الكتروني (وبخاصة، عن طريق شبكة "انترنت") في عواصمها، ولا سيما في الدول التي لا توجد فيها حالياً هذه الخدمة؛

(ج) حاجة الدول إلى الوصول إلى طائفة أوسع من معلومات الأمم المتحدة المتعلقة بالقضايا الاقتصادية والاجتماعية، وقضايا التنمية والقضايا السياسية وغير ذلك من المجالات البرنامجية الموضوعية، وأن تتاح لها جميع الوثائق الرسمية عن طريق شبكة "انترنت"؛

(د) ضرورة أن تكون للدول الأعضاء حلقات وصل بالبريد الإلكتروني ذات كفاءة مع الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة وفيما بينها؛

(ه) ضرورة توفير التدريب المتخصص لموظفيبعثات لتمكينهم من الاستفادة من المراافق التي يتم تطويرها لصالح الدول الأعضاء، وبخاصة، البريد الإلكتروني وصفحات "ويب" على "انترنت"؛

(و) ضرورة أن يخطر الفريق بأي طرائق أخرى يمكن أن يتاح بها للدول الأعضاء الوصول إلى قواعد البيانات المتخصصة التي لا يمكن الوصول إليها عن طريق "الانترنت"؛ وإلى البيانات الموجودة على الأقراص المدمجة (CD/ROM)؛

و (ز) ضرورة إبلاغ الفريق بالتقنيات الالكترونية الجديدة التي تقوم بتنفيذها الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة، والتي يمكن أيضاً أن تكون مفيدة أيضاً للدول الأعضاء، ولا سيما التحاطب من بعد بالفيديو.

٧ - ولاحظ الفريق العامل كذلك أنه ينبغي أن يقوم مركز تنسيق بالأمانة العامة بتنسيق توفير خدمات المعلومات إلى الدول الأعضاء. ومن جهة أخرى، جرى الاتفاق على ضرورة أن يكون لدىبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب اتصال كفاء ومحدد داخل كل بعثة. وقد بدأت الأمانة العامة، وستواصل الاحتفاظ بقائمة تضم أسماء الأشخاص المسؤولين في كل بعثة عن الاتصال بالأمانة العامة بشأن المسائل المتعلقة بالوصول الكترونياً إلى معلومات الأمم المتحدة.

ثانياً - الاجراءات القصيرة للأجل التي اتخذتها الأمانة العامة استجابة لنواحي القلق التي أشيرت في الفريق العامل

٨ - وكاستجابة فورية لنواحي القلق المعرب عنها في الفريق العامل، جرى تعين مسؤول تنسيق (مدير تكنولوجيا المعلومات في مكتب خدمات المؤتمرات وخدمات الدعم) لمعالجة المسائل ذات الصلة بتوفير المعلومات في شكل الكتروني للدول الأعضاء. كما أنشأت الأمانة العامة مكتب مساعدة مكرس للبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب لمعالجة أي مشاكل تقنية قد تواجه لدى استخدام خدمات قواعد البيانات التي تقدمها الأمم المتحدة. ومركز التنسيق التابع للأمم المتحدة مسؤول عن الخطوات الأولية المتعلقة بتجميع احتياجات البعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب من المعلومات المتوفرة لدى الأمم المتحدة، وبتنسيق العمل من أجل ضمان أن تتمكن البعثات من الوصول بسهولة إلى المصادر الالكترونية للبيانات.

٩ - وبالإضافة إلى البنود المذكورة خطوات التي اتخذتها مباشرة الأمانة العامة للأمم المتحدة، بدأ برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، حسبما اقترحه الفريق العامل، على برنامجاً معاولاً لتوفير وسيلة الارتباط بشبكة "انترنت" لجميع البعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب في نيويورك التي طلبت هذه الخدمة. وجدير بالذكر أن الاتحاد الدولي للاتصالات السلكية واللاسلكية يقوم حالياً بتوفير ترتيبات مماثلة للبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب الموجودة في جنيف. ويرد أدناه وصف لأنشطة الرئيسية التي يضطلع بها كل من الأمانة العامة للأمم المتحدة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي من أجل معالجة نواحي القلق التي أعربت عنها الدول الأعضاء والوفاء باحتياجاتها.

ألف - تيسير وصول البعثات الموجودة في نيويورك إلى المعلومات ونشرها

١٠ - برنامج الأمم المتحدة الإنمائي هو مركز التنسيق لتقديم المساعدة للبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب الموجودة في نيويورك في إقامة روابط هاتفية بشبكة "انترنت" وشبكته للبريد/.

الالكتروني. وتشمل المساعدة تقديم المشورة، والاستشارات، والتركيب والتدريب في الموقع إلى البعثات وتعریفها بأجهزة الحواسيب والبرمجيات المناسبة الوصول إلى شبكة "انترنت" التي يتعین اقتناوّها، وخطوط الهاتف وأجهزة المودم، وتركيبها وتشغيلها. وحتى بداية حزيران/يونيه ١٩٩٦، تحقّق وصول ٩٣ بعثة إلى حاسوب لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي المخصص لشبكة "انترنت" وذلك كما هو موضح في المرفق الثالث لهذا التقرير.

١١ - كما يوفر حاسوب لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي المخصص لشبكة "انترنت" مكاناً لعدد متزايد من البعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب في نيويورك لنشر المعلومات. وفي الوقت الحالي، لكل بعثة من البعثات الدائمة لألمانيا وأوكرانيا وإيطاليا والجمهورية التشيكية والدانمرك والهند وهنغاريا والولايات المتحدة الأمريكية صفحة "ويب". وهناك بعثات دائمة أخرى مثل البرازيل والترويج لديها صفحات "ويب" قيد الإنشاء على حاسوب البرنامج الإنمائي.

١٢ - وبمناسبة انعقاد مؤتمر القمة العالمي للتنمية الاجتماعية والمؤتمرات العالمى الرابع المعنى بالمرأة، قدم برنامج الأمم المتحدة الإنمائي المساعدة إلى أمانة مؤتمر القمة بإقامة مراافق لنشر المعلومات في مركز المؤتمرات بحيث يتضمن نشر بيانات الحكومات والمشتركين الآخرين لخطة توفرها على شبكة "انترنت" من خلال مدخل برنامج الأمم المتحدة الإنمائي. وقد استفادت ثلاثون بعثة من البعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب في نيويورك من الخدمات التي قدمها البرنامج الإنمائي، للوصول بدون تكلفة لها إلى البيانات الصادرة عن ممثلي حوكوماتها، والأمين العام، فضلاً عن بيانات مدير البرنامج الإنمائي والمشتركين الآخرين.

باء - تيسير الوصول إلى المعلومات ونشرها في الواقع القطري

١٣ - دعماً لنظام الأمم المتحدة للمنسقين المقيمين، يعمل برنامج الأمم المتحدة الإنمائي على نحو وثيق مع مراكز الأمم المتحدة للإعلام ومنظمات الأمم المتحدة ووكالاتها في نشر المعلومات على الصعيد القطري. وينصب التركيز الرئيسي للبرنامج الإنمائي في نشاطه الرامي إلى إتاحة إمكانية الوصول إلى المعلومات على الصعيد القطري على إفريقيا جنوب الصحراء الكبرى وأوروبا الشرقية ورابطة الدول المستقلة. وبغية تعزيز إمكانية الوصول إلى المعلومات وتوسيع نطاق شبكة "انترنت" لتشمل مواقع في هذه البلدان، تقام شراكات وترتيبات لتقاسم التكاليف مع المنظمات المانحة ومنظمات الأمم المتحدة مثل الاتحاد الدولي للمواصلات السلكية واللاسلكية واليونسكو والبنك الدولي ووكالة التنمية الدولية التابعة للولايات المتحدة، والوكالة الكندية للتنمية الدولية، والإدارة الوطنية للملاحة الجوية والفضاء التابعة للولايات المتحدة "ناسا"، ووزارة خارجية الولايات المتحدة، ومؤسسة كارنيجي، فضلاً عن المنظمات غير الحكومية والقطاع الخاص.

١٤ - وفي السنوات الثلاث الماضية، ركز البرنامج الإنمائي على تعزيز التنمية البشرية المستدامة عن طريق إنشاء ودعم مبادرة عالمية، هي برنامج الربط الشبكي لأغراض التنمية المستدامة. وقد جرى فعلاً عن طريق هذا البرنامج، الذي كان من النتائج المباشرة لمؤتمر الأمم المتحدة المعنى بالبيئة والتنمية ربط

مجموعات من المنظمات الحكومية والقطاع الخاص والجامعات والمنظمات غير الحكومية والأفراد في ٢٤ بلداً ناماً من خلال قنوات الكترونية مباشرة وقنوات شبكة أخرى بمصادر معلومات في شتى أرجاء العالم، وذلك لغرض نشر معلومات باللغة الأهمية عن التنمية المستدامة. ومن الحالات الناجحة لاستخدام برنامج الربط الشبكي لأغراض التنمية المستدامة قيام ١٨٠ منظمة وعشرين الآلاف من المستعملين في بوليفيا بتبادل المعلومات عن طريق وسائل اتصال كالاسلكي، والنقل الأسبوعي لمواد مسجلة على أشرطة تسجيل إلى الشبكات الإلكترونية؛ وكذلك في باكستان حيث يشرف برنامج الربط الشبكي على ٥٠٠ منفذ اتصال يستخدمها نحو ٥٠٠ مستعمل في البلد كله، وذلك عن طريق مكاتب البرنامج الموجودة في أربع مدن.

١٥ - والمبالغ المخصصة لتمويل هذا البرنامج لفترة ١٨ شهراً تبلغ ٣,٣ مليون دولار، فيما يلي بيان بحالة التمويل حتى حزيران/يونيه ١٩٩٦:

(أ) أربعة وعشرون موقعًا تشغيليًا، في البلدان والمناطق التالية، استونيا، أندونيسيا، أنغولا، أوكرانيا، باكستان، بولندا، بوليفيا، ت Chad، تونس، جمهورية كوريا، الصين، الفلبين، فلسطين، فيجي، كوستاريكا، لاتفيا، لبنان، ليتوانيا، المغرب، المكسيك، موزambique، نيكاراغوا، هندوراس، هنغاريا؛

(ب) سبعة مواقع جرت الموافقة عليها ومن المقرر تشغيلها، في كل من السلفادور وبنما وغواتيمala وملاوي والكاميرون وكولومبيا والهند.

١٦ - وقد نظمت اللجنة الاقتصادية لافريقيا، بالاشتراك مع المركز الكندي لبحوث التنمية الدولية، الندوة الإقليمية الأفريقية المعنية باستخدام تكنولوجيا تشغيل المعلومات من بعد لأغراض التنمية، والمعقدة في أديس أبابا، في نيسان/أبريل ١٩٩٥، لغرض تشجيع استخدام الشبكات وشبكة "انترنت" في إفريقيا. واستكمالاً لما انتهت إليه الندوة، وضعت مبادرة للربط الشبكي في إفريقيا بالاشتراك مع الاتحاد الدولي للاتصالات السلكية واللاسلكية واليونسكو وغيرهما من المنظمات.

١٧ - وعلى وجه التحديد، ودعا للمبادرة الشاملة لعدة منظمات والمتعلقة بأفريقيا، فإن لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي مشروعًا إقليميًا في إفريقيا تبلغ تكاليفه ٥٣,٥ مليون دولار ويرمي إلى تشجيع استخدام شبكة "انترنت". وقد عقد الاجتماع عام ١٩٩٦ المعنى بالاتصالات في إفريقيا، في فرجينيا بالولايات المتحدة الأمريكية في أيار/مايو ١٩٩٦، وحضره عدد من وزراء البريد والهاتف والبرق ومجموعة من كبار المسؤولين في هذه المجالات؛ وشارك البرنامج الإنمائي في رعاية هذا الاجتماع. وطالبت الحكومات والمكاتب القطرية في غينيا - بيساو وموريشيوس وزامبيا وموزambique وغابون بعقد حلقات دراسية عن السياسات والمسائل والتطبيقات المتعلقة بشبكة "انترنت". والمكاتب القطرية للبرنامج الإنمائي في غانا وبين وزامبيا وموريشيوس مربوطة الآن بشبكة "انترنت" باعتبار ذلك وسيلة لتسهيل تبادل المعلومات، وتعزيز أنشطة البرامج والمشاريع المحلية ونشرها.

١٨ - وفي أوروبا الشرقية ورابطة الدول المستقلة، فإن التعاون مع الوزارات الحكومية الرئيسية كالوزارات المعنية بالبيئة والصحة والتعليم ومع القطاع الخاص والدوائر الأكاديمية والمنظمات غير الحكومية ييسر الرابط، عن طريق شبكة "انترنت"، بين المكاتب القطرية للبرنامج الإنمائي في ألبانيا واستونيا ولاتفيا وأوكرانيا وجمهورية مولدوفا. وترتيبات الربط الشبكي في أوكرانيا وألبانيا المسماة "فرينيت"، والتي تستخدم الصلة بشبكة "انترنت"، أثرت تأثيراً بالغاً على إمكانية وصول البلد إلى معلومات عن الديمقراطية، وشئون الحكم والتنمية القائمة على المشاركة. وتحتاج معلومات عن البرامج القطرية التابعة للبرنامج الإنمائي وعن مذكرات الاستراتيجية القطرية وغير ذلك من المعلومات المتعلقة بالبرامج، وذلك على الصفحات الإلكترونية للمكاتب القطرية المسؤولة عن هذه البرامج.

١٩ - أما في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، فإن للمكاتب القطرية التابعة للبرنامج الإنمائي في الجمهورية الدومينيكية والبرازيل وببرو صفحات الكترونية عن أنشطة البرامج والمشاريع. ومن المنجزات البارزة في الدول العربية وآسيا ومنطقة المحيط الهادئ نشر معلومات عن أنشطة البرامج والمشاريع الممولة من البرنامج الإنمائي في مصر ومالزيا ومنغوليا وفييت نام.

٢٠ - النشر الإلكتروني لمعلومات الأمم المتحدة عن طريق وحدة الأمم المتحدة لخدمة "ويب" على شبكة "انترنت" وغيرها من المرافق الإلكترونية ذات الصلة

- تنشر الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة المعلومات عن طريق شبكة "انترنت" باستخدام وسائل شتى. أولها ما يسمى "وحدة خدمة غوفر" التي تحتوي على معلومات نصية على حواسيب فردية وبه برنامج فهرسة أولي جداً. والوسيلة الثانية هي ما يسمى بـ "وحدة خدمة ورلد وايد ويب"، التي تضم معلومات نصية، ولكن بسعها أيضاً أن يورد معلومات رسومية بل وصوتية أيضاً إذا كان الحاسوب المستقبل لها مجهزاً لمعالجتها. وقد صممت صفحات "ويب" بطريقة تمكّنها أيضاً من توفير روابط مرتبة بين حواسيب مختلفة عن طريق استخدام آلية للإحالات. وقد وقع اختيار الأمم المتحدة على تصميم معظم خدمات المعلومات التي لديها تصميماً يتلائم مع تصميم صفحات "ويب" بدلاً من استخدام تصميم "غوفر" الذي أصبح قدّيماً إلى حد ما.

٢١ - وفي الوقت الراهن، يوجد لدى الأمم المتحدة وجميع وكالاتها المتخصصة تقريباً خدمات تزويد بالمعلومات عبر شبكة "انترنت" إما عن طريق صفحات "ويب" أو "غوفر". وقد انتهت فرقه عمل خاصة تحت رعاية لجنة تنسيق نظم المعلومات، من إعداد "برنامج لتحديد موقع صفحات "ويب" الرسمية لمؤسسات منظومة الأمم المتحدة" يوفر روابط بكثير من صفحات "ويب" الإلكترونية التابعة لمنظومة الأمم المتحدة.

٢٢ - وتقوم الأمم المتحدة حالياً على نحو نشط بزيادة المعلومات التي يضمها حاسوبها لخدمة "ويب" في نيويورك. وقد أضيفت مواد جديدة إلى موقع المنظومة تشمل النشرات الصحفية والموجزات الإعلامية، فضلاً عن مواد أخرى تزيد من جاذبية الموقع وسهولة استخدامه. وقد نفتحت الصفحة الإلكترونية الأساسية

لأمم المتحدة في أواخر عام ١٩٩٥، وأضيفت إليها أيقنات ووصلات ترابطية جديدة، كما جرى استنباط هيكل لعرض المعلومات. وأضيفت وأستكملت المعلومات الأساسية عن الأمم المتحدة. وتوجد حالياً آلية للبحث تيسر على المستعمل التجول بسهولة بين المواد التي يضمها الموقع.

٢٣ - وبالتعاون مع مكتب خدمات المؤتمرات وخدمات الدعم وإدارة تنسيق السياسات والتنمية المستدامة بالأمانة العامة، أنشأت إدارة شؤون الإعلام التابعة للأمانة العامة فريقاً مشتركاً بين الإدارات لتوسيع خدمة "ويب" لتشمل المعلومات التي تعدّها جميع الإدارات الفنية. ومن أولى الإدارات الفنية التي شاركت في إدراج معلومات في وحدة خدمة "ويب" إدارة تنسيق السياسات والتنمية المستدامة، التي استخدمت شبكة "انترنت" في بث معلومات عن المسائل الاقتصادية والاجتماعية، بما في ذلك التنمية المستدامة، والنهوض بالمرأة والمسائل المتعلقة بتغير المناخ والتصرّح.

٢٤ - وأدرجت إدارات كيانات الأمم المتحدة أيضاً معلومات في وحدة الأمم المتحدة لخدمة "ويب" أو هي تزمع القيام بذلك. فقد أدرجت إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات التابعة للأمانة العامة بيانات مستمدّة من شبكة المعلومات السكانية ومن النشرة الشهرية للإحصاءات. وأنشأ برنامج الأمم المتحدة للمراقبة الدولية للمخدرات أيضاً موقعاً الكترونياً بنظام "ويب" يحتوي على قدر كبير من المعلومات عن أنشطته وبرامجه.

٢٥ - ويقوم الهيكل الحالي لوحدة الأمم المتحدة لخدمة "ويب" على مجموعة من "الصفحات الالكترونية"، التي لكل منها موضوعه وتوجهه. وتكون الصفحة العليا (أو "الرئيسية") من مؤشرات (أيقونات) يجري الانتقال على مستوى أقل، تمكن المستعمل، بدورها، من الحصول على بيانات أو وثائق محددة. وهذه الوصلات تتيح للمستعمل أن يصل إلى المجال الذي يحظى بأكبر قدر من اهتمامه، وذلك بالضغط مرة واحدة على زر (الفأرة الالكترونية)، دون أن يمر بعدة طبقات أو بعدة صفحات من المعلومات.

٢٦ - وتحتوي إحدى الصفحات، مثلاً، على قائمة بجميع إدارات ومكاتب الأمم المتحدة خارج المقر، وهي تستخدم كمؤشر يجري الانتقال من خلاله إلى مزيد من المعلومات المفصلة التي قد تتوفر لدى هذه الإدارات والمكاتب على الصفحات الخاصة بها. وفضلاً عن امكانية الإطلاع على الصفحة الخاصة بكل إدارة على حدة، فإن هناك صفحة أخرى عنوانها "قضايا عالمية" تستخدم كمنفذ إلى معلومات عن أنشطة الأمم المتحدة في مجالاتها الموضوعية، كالسلام والأمن الدوليين، والتنمية الاقتصادية والاجتماعية، والقانون الدولي وحقوق الإنسان، والمساعدة الإنسانية. وكل مجال من هذه المجالات مقدمة عامة يجري تزويد صفحاته بوصلات ترابطية تتيح الوصول إلى المعلومات التي أدرجتها الإدارت أو المكاتب.

٢٧ - وقد استفاد عدد كبير من المكاتب الموجودة في فيينا من امكانيات شبكة "انترنت" في نشر المعلومات التي تحظى، في جملة أمور باهتمام الدول الأعضاء وكذلك المعلومات الواردة من الدول الأعضاء نفسها. ويمكن الوصول إلى كل هذه المعلومات عبر وحدة خدمة "ويب" التابعة لمكتب الأمم المتحدة في/..

فيينا. ومعظم المعلومات المتاحة تتسم بطابع تخصصي للغاية. وهي ناتجة عن المعاهدات وغيرها من الأنشطة الحكومية الدولية التي تضطلع هذه المكاتب بخدمتها، كما أنها في الغالب تحظى باهتمام الموظفين العموميين في الدول الأعضاء.

٢٨ - ومن بين المواد التي يتيحها مكتب شؤون الفضاء الخارجي تاريخ ونصوص المعاهدات الدولية الخمس والمبادئ الأربع التي وضعتها الأمم المتحدة والتي تمثل حجر الزاوية بالنسبة للقانون الدولي فضلاً عن تقارير لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية. ويقوم المكتب أيضاً بجمع ونشر التقارير المتعلقة بالأنشطة الفضائية للدول الأعضاء بناءً على المعلومات الواردة إلى الأمم المتحدة. ويعتمد المكتب توسيع صفحاته الإلكترونية الأساسية لتشمل ما تقدمه الدول الأعضاء إلى الأمم المتحدة بموجب اتفاقية تسجيل الأجسام المطلقة في الفضاء الخارجي من معلومات عن جميع الأجسام الفضائية التي تطلق في الفضاء الخارجي.

٢٩ - وتتوفر شعبة منع الجريمة والعدالة الجنائية معلومات عن طريق شبكة الأمم المتحدة للمعلومات المتعلقة بالجريمة والعدالة التي تتألف من مرفق قاعدة بيانات على منظومة "ورلد وايد ويب" و منتدى نقاش يضم حوالي ٨٠٠ من الممارسين المشتركين في أنشطتها.

٣٠ - وإلى جانب ذلك تضم شبكة الأمم المتحدة للمعلومات المتعلقة بالجريمة والعدالة معايير وقواعد الأمم المتحدة مثل القرار المتعلق بتدابير مكافحة الإرهاب الدولي ووثائق مؤتمر الأمم المتحدة الثامن والتاسع المعنيين بمنع الجريمة ومعاملة المجرمين والنشرة الاخبارية للشبكة وغيرها من المنشورات والدراسات الاستقصائية للجريمة في العالم من سنة ١٩٧٠ إلى سنة ١٩٩٠ والدراسات القطرية للعدالة الجنائية.

٣١ - وبنفس القدر تتوفر على حاسوب مكتب الأمم المتحدة في فيينا وثائق لجنة الأمم المتحدة للقانون التجاري الدولي مثل معجم وفهرس اتفاقية الأمم المتحدة بشأن عقود البيع الدولي للسلع وقواعد التحكيم والتوافق للأونستار.

٣٢ - وقد صممت صفحات الأمم المتحدة بما يتيح لها التوسيع لتشمل معظم، إن لم يكن كل، مجالات الاهتمام المتعلقة بالأمم المتحدة. وتقوم إدارة شؤون الإعلام حالياً بتنسيق مشروع مشترك بين الإدارات لإعادة تصميم الصفحة الرئيسية للأمم المتحدة، على أساس التسلیم بغية إدخال مزيد من التحسينات في إدراج المعلومات والوثائق بصورة متسقة ومنتظمة. ورغم أن إعادة التصميم الفنية على وشك الانتهاء، فإن من المأمول أن يجري نقل معلومات المتن بحلول نهاية آب/أغسطس، بحيث تكون الصفحة الرئيسية المنقحة جاهزة للتشغيل قبل بدء الدورة الحادية والخمسين للجمعية العامة. وعلاوة على ذلك، يجتمع فريق مشترك بين الإدارات منذ حين للنظر في المسائل المتعلقة بشبكة "انترنت" والآثار المترتبة على هذه الوسيلة الإلكترونية بالنسبة إلى المنظمة، بما في ذلك المسائل المتعلقة بحقوق التأليف والمسائل القانونية الأخرى ذات الصلة.

٣٣ - ومع التطور السريع للصفحة الرئيسية للأمم المتحدة وزيادة المعلومات، في المقر وفي الخارج على السواء، اتضحت الحاجة إلى وضع مبادئ توجيهية لتوحيد طرق العرض والتصميم. ومن ثم فقد وضعت مكتبة داغ همرشولد مبادئ توجيهية لتنظيم عرض المعلومات على شبكة "انترنت" وجرى تعميمها على نطاق واسع. وبالمثل، جرى تحت إشراف اللجنة العاملة التابعة لمجلس منشورات الأمم المتحدة، وضع مبادئ توجيهية للنشر الإلكتروني وسيجري إصدارها قريباً كتعميم إداري، رهنا بموافقة مجلس المنشورات.

٣٤ - وتشكل شبكة "انترنت" تحولاً أساسياً في تكنولوجيا المعلومات. وقد أصبح لنشر المعلومات عن طريق القنوات الالكترونية المتاحة دور رئيسي أكبر في المنظمة، بيد أنه ينبغي التسليم بأن هناك عدداً من المسائل التي لم تحل بعد، ومنها مسألة توفير المعلومات باللغات الأخرى. وتبذل حالياً جهود لمعالجة هذه المسألة. وينبغي ملاحظة أن هذه التكنولوجيا الجديدة ستحتاج أيضاً إلى استثمارات رأسمالية بالإضافة إلى جهد كبير في مجال التدريب من أجل رفع مستوى مهارات الموظفين الذين يقومون باستخدامها. وستطرح هذه المسائل على الدول الأعضاء للنظر فيها وذلك في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٩-١٩٩٨.

دال - نظام الأقراص الضوئية

٣٥ - يُشكل نظام الأقراص الضوئية خدمة من أبرز خدمات المعلومات في الأمم المتحدة المتاحة للبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب. وقد بدأ هذا النظام في عام ١٩٨٨ في جنيف ثم امتد إلى نيويورك في عام ١٩٩٢. ويحتوي نظام الأقراص الضوئية على جميع الوثائق الصادرة في جنيف وفي نيويورك منذ عام ١٩٩٣ (الدورة الثامنة والأربعون للجمعية العامة) بجميع اللغات السنت الرسمية. كما يضم أيضاً جميع القرارات والمقررات الصادرة عن أجهزة الأمم المتحدة التشريعية الأربع الرئيسية. ولا تتح حالياً إمكانية الوصول إلى نظام الأقراص الضوئية للبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب إلا عن طريق خطوط نظام الاتصال الهاتفي الرقمية التي تستخدم تكنولوجيا الشبكة الرقمية للخدمات المتكاملة. ويمكن للدول الأعضاء الاتصال بنظام الأقراص الضوئية من أي مكان في العالم توجد فيه خدمة هاتفية بنظام الشبكة الرقمية للخدمات المتكاملة.

٣٦ - وبما أن الوصول إلى شبكة "انترنت" متاح على نطاق أكبر، فهناك اهتمام كبير بإمكانية الوصول إلى نظام الأقراص الضوئية عن طريق شبكة "انترنت". والأمانة العامة عاكفة حالياً على إنشاء وصلة تربط نظام الأقراص الضوئية بوحدة الأمم المتحدة لخدمة "ويب". وعند إكمال هذه الوصلة في نهاية عام ١٩٩٦، ستتاح جميع الوثائق الموجودة على نظام الأقراص الضوئية للدول الأعضاء على شبكة "انترنت". ولضمان أن تتمكن الدول الأعضاء من الوصول إلى الوثائق الموجودة على نظام الأقراص الضوئية، عن طريق شبكة "انترنت" بلا عائق، ستقتصر الاتصالات ابتداءً على البعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب. وسيوسع نطاق الخدمة على مراحل إلى المكاتب الحكومية في العواصم. وأخيراً، إذا توافرت طاقة زائدة لنظام الأقراص الضوئية فستتم الخدمة في المراحل اللاحقة من المشروع إلى مستعملين آخرين (المؤسسات البحثية والمنظمات غير الحكومية والمنظمات العامة الأخرى). وفي النهاية إلى عامة الجمهور.

هاء - إتاحة البريد الإلكتروني للبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب

٣٧ - تم في السنة الماضية توسيع نطاق استخدام البعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب لشبكة البريد الإلكتروني في الأمم المتحدة. وتتيح هذه الخدمة للبعثات الاتصال بمكاتب الأمم المتحدة ومكاتب برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في كل أنحاء العالم. ويمكن أن يُشخص لأي بعثة، بناءً على طلبها، صندوق بريد ويمكن لها أن تتصل بأي فرد اسمه مدرج في دليل الأمم المتحدة. ويمكن هذا المرفق أيضاً البعثات من إرسال واستقبال البريد من أي فرد لديه عنوان على شبكة "انترنت" وتُستخدم شبكة البريد الإلكتروني العالمية في إرسال الرسائل والوثائق والملفات إلى العناوين أو القوائم البريدية المعروفة وفي تلقي مواد مماثلة من المرسلين على الشبكة.

٣٨ - وقد أتيحت أيضاً الشبكة البريدية التابعة لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي للبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب، وهي توفر قدرات إضافية لتبادل الرسائل البريدية الإلكترونية مع موظفي برنامج الأمم المتحدة الإنمائي والموظفين الميدانيين. وتدرس الأمم المتحدة الحلول التقنية التي تتيح لمستعملٍ أي من النظمتين استخدام دليلي النظمتين.

واو - تقديم تدريب متخصص على استخدام شبكة "انترنت" لموظفي البعثات

٣٩ - لكي تتمكن الدول الأعضاء من استخدام خدمات "انترنت" من أجل نشر معلوماتها، طلب الفريق العامل أن تقدم الأمانة العامة للأمم المتحدة دورة تدريبية للبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب عن استعمال شبكة "انترنت" مع التركيز على لغة HTML. (وهي لغة الترميز المستخدمة في وثائق نظام "ويب"). وكان برنامج التدريب مؤلفاً من ثلاثة دورات متتابعة عن "انترنت"، قدمت على مدى يومين (٢٥ و ٢٦ حزيران/يونيه ١٩٩٦). ومن المتوقع أن يُصبح موظفو البعثات المدربون قادرين على استخدام برامج "انترنت" للوصول إلى تلك الشبكة وأيضاً من إنشاء صفحات "ويب" أساسية لبعثاتهم، وأن يصبحوا قادرين على تدريب موظفي البعثة الآخرين على استخدام مراافق شبكة "انترنت". وتنظر الأمانة العامة في تقديم تدريب إضافي في هذا المجال، نظراً لحجم الطلب الكبير.

٤٠ - وبالإضافة إلى برنامج التدريب المذكور أعلاه، تقدم مكتبة داغ هرشولد تدريباً على نظام "سيبرسيك" (CYBERSEEK) للوفود ولموظفي البعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب. ويتركز هذا التدريب الذي يقدم في جلسة تمتد ساعة واحدة على استرجاع المعلومات ذات الصلة وتغطيتها من شبكة "انترنت" مع التركيز بصفة خاصة على المصادر الهامة بالنسبة للمنظمات الدولية. وتقدم مكتبة داغ هرشولد أيضاً دورات تدريبية على استخدام نظام الأقراض الضوئية.

زاي - قواعد البيانات وخدمات المعلومات الأخرى ذات الأهمية بالنسبة للبعثات

٤١ - تدعم الأمم المتحدة خدمة اتصال هاتفي تستعملها البعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب في الاتصال بالحاسوب الرئيسي في الأمم المتحدة. وفي جنيف، يوفر مركز الحساب الدولي خدمات الاتصال الهاتفي بالحاسوب ويمكن للبعثات الوصول إلى قواعد البيانات البibliوغرافية (UNBIS) والمعلومات

الإحصائية UNSIS (COMTRADE) والمعلومات الأخرى المتاحة على الحواسيب الرئيسية في كل من نيويورك وجنيف. ولكن هذه التطبيقات صممت منذ سنوات عديدة ولم تكن سهلة الاستعمال دائمًا. وهناك مبادرات لتحويل التطبيقات من صيغ الحاسوب الكبير القديمة إلى التكنولوجيا الأحدث. ونقلت الآن البيانات الصحفية إلى بيئة "انترنت" وأصبح الحصول عليها أيسير كثيراً. وقد صدرت قواعد البيانات البليوغرافية والإحصائية على شكل أقراص مدمجة (CD-ROM)، وهي متوافرة بأسعار معتدلة للغاية لكي تستخدم في الحواسيب الشخصية. ونظراً لذلك، فإن الأمانة العامة ليست متحمسة لتقديم الخدمات باستخدام الحواسيب الكبيرة بل هي مستعدة للعمل مع ممثلي منبعثات من أجل مساعدتهم على استعمال التكنولوجيا الأحدث للحصول على البيانات.

٤٢ - وتتوفر حالياً كمية ضخمة من المعلومات على الأقراص المدمجة، ويمكن لأي بعثة منبعثات الدائمة أو البعثات التي لها مركز المراقب لديها حاسوب مزود بجهاز أقراص مدمجة (وهو يوجد عادة في معظم الموديلات الحديثة) أن تصل إلى ثروة من بيانات الأمم المتحدة القيمة. ويمكن الحصول على عدد من الأقراص المدمجة والمنتجات الإلكترونية من قسم المبيعات والتسويق التابع لإدارة شؤون الإعلام الذي يحتفظ أيضاً بقوائم للمنتجات الإلكترونية الأخرى المتاحة من مختلف مكاتب الأمم المتحدة. ويمكن الآن الحصول على عدد كبير من قواعد البيانات الصادرة على أقراص مدمجة ومن خدمات المعلومات ذات الاتصال المباشر من مكتب مجموعة المراجع الخارجية ومن قاعة ودرو ويلسون للمطالعة بمكتبة داغ همرشولد.

ثالثا - البعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب
للتكنولوجيات الحديثة: خطط التخاطب من بعد
بالفيديو لمنظومة الأمم المتحدة

٤٣ - توجد لدى الأمم المتحدة منذ عام ١٩٩٦ قدرة على التخاطب من بعد بالفيديو. وقد استخدمت هذه القدرة لأول مرة في ٢٦ شباط/فبراير ١٩٩٦ في دعم المنتدى العالمي للموظفين التابع لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي المعقود في قاعة المجلس الاقتصادي والاجتماعي. وفي هذه الحالة، تم التخاطب من بعد عن طريق الفيديو بين نيويورك وبربادوس وجنوب أفريقيا. وبعد ذلك اتيحت نفس الخدمة بين نيويورك وجنيف وفيينا وبروكسل وسنغافورة ونيوزيلندا. وفي الوقت الحالي، يتوافر لدى الأمانة العامة مجموعة واحدة من أجهزة التخاطب من بعد بالفيديو موجودة في نيويورك وتستخدم عند الاقتضاء في مختلف الواقع. ويجري العمل في مكتب الأمم المتحدة في جنيف وفي فيينا لشراء معدات للتخاطب من بعد بالفيديو. وقد اتخذت الخطوات الضرورية لضمان أن تكون الأجهزة المشتراء متواقة.

٤٤ - ومن الضروري في الوقت الحالي وضع استراتيجية طويلة الأجل للمنظمة، يراعى فيها الاستخدام المحتمل هذه الأجهزة في المؤتمرات، وما يتطلب على ذلك من تخفيض في الأموال اللازمة للسفر إلى المؤتمرات. وفي سياق الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٩٩٩-١٩٩٨، تُعد الأمانة العامة اقتراحًا يدعى إلى تزويد مراكز العمل الرئيسية الثمانية بشبكة للتخاطب من بعد بالفيديو ذات تكوين مناسب.

ونظرا لقيود الميزانية، ستقترح الأمانة العامة ادخال هذه التكنولوجيا بالتدريج مما سيُمكّن من رصد استخدامها والفوارات التي من المرجح أن تتحقق بعد الاستثمار الرأسمالي الأولي في المعدات.

٤٥ - ومن المفيد أيضاً محاولة تنسيق الأنشطة الجارية في هذا المجال بين وكالات الأمم المتحدة المتخصصة لتفادي الازدواجية في التركيبات ولضمان الاستخدام الأمثل للمعدات الموجودة. وتقوم فرقه عملتابعة للجنة تنسيق أنظمة المعلومات بدراسة السياسات المتصلة بالخاطب من بعد بالفيديو وينظر فريق تنسيق مشترك بين الوكالات ومعنى بالاتصالات في الجوانب الأكثر تقنية لهذه التكنولوجيا الجديدة.

رابعاً - ملاحظات ختامية

٤٦ - تتوقع الأمانة العامة أن يشهد عام ١٩٩٧ وفترة السنين التالية له استمراً للتطورات التي بدأها بهدف تمكين الدول الأعضاء من الوصول إلى المعلومات. وتوجه حالياً طلبات الحصول على المزيد من المعلومات المتوفرة لدى الأمم المتحدة إلى أفرقة التنسيق المشتركة بين الإدارات التي تعنى بخدمات شبكة "انترنت". وتم الشروع في عدد من مشاريع التعاون لتزويد الدول الأعضاء بالمعلومات الكترونياً (وعلى سبيل المثال المشروع المشترك بين الأمم المتحدة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي). ومن المرجح أن يُضطلع تحت مظلة لجنة تنسيق نظم المعلومات بمبادرات إضافية لتعزيز التعاون فيما بين الوكالات في هذا المجال.

٤٧ - وستواصل الأمانة العامة إتاحة معلومات مستكملة للبعثات الدائمة والبعثات التي لها مركز المراقب عن خدمات المعلومات الإلكترونية التي توفرها للدول الأعضاء. ومن المتوقع أن يشهد نطاق المعلومات الإلكترونية المتاحة توسيعاً كبيراً خلال عام ١٩٩٧. وعلاوة على ذلك، يتوقع، مع تحول شبكة "انترنت" إلى أداة لا غنى عنها وذات تكلفة معقولة، أن تكون جميع البعثات مجهزة بالمعدات وموصولة بالشبكة بحلول نهاية عام ١٩٩٧ على أبعد تقدير. وسوف يتم استقصاء طرائق إضافية لتوفير برامج تدريبية لموظفي البعثات عن كيفية الوصول إلى خدمات المعلومات الإلكترونية التي توفرها الأمم المتحدة. ويتضمن المرفق الأول لهذا التقرير وصفاً للخدمات التي تتيحها الأمم المتحدة بالفعل للبعثات وعن كيفية الحصول على كل خدمة من هذه الخدمات، في حين يتضمن المرفق الثاني لهذا التقرير جدول زمنياً يبين الأهداف التي وضعها الفريق العامل بالتعاون مع الأمانة العامة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي.

٤٨ - ومن المسلم به أن المبادرات المبيّنة في هذا التقرير ما زالت محدودة. فأدوات شبكة "انترنت"، التي من المتوقع أن تيسّر حصول الدول الأعضاء على المعلومات التي توفرها الأمم المتحدة، ما زالت جديدة نسبياً وتستلزم استثمارات في المعدات وبرامج الحاسوب وتدريب الموظفين. إلا أن الأمم المتحدة تمكنت مع ذلك من توفير خدمات جديدة للبعثات، وذلك أساساً في حدود قاعدة الموارد القائمة. وسوف يكون من الضروري الآن الانتهاء من وضع خطة لتقنولوجيا المعلومات تراعى فيها على نحو أفضل احتياجات الدول الأعضاء من بيانات الأمم المتحدة عن طريق استخدام صيغة الكترونية يسهل الوصول إليها. وسوف يلزم أن تتعكس خطة تكنولوجيا المعلومات بدورها في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنين ١٩٩٨-١٩٩٩ وتخصص لها الموارد المناسبة حسب الاقتضاء.

المرفق الأول

موجز لخدمات المعلومات التي توفرها الأمم المتحدة للبعثات الدائمة للدول الأعضاء وللبعثات التي لها مركز المراقب

الجهة التي ينبغي الاتصال بها للحصول على الخدمة	الاحتياجات	الخدمة	فئة الخدمة
وحدة التنسيق في الأمم المتحدة هاتف ٩٦٣ ٦٤٤٥		استفسارات عامة تتعلق بالخدمات المقدمة للدول الأعضاء	المساعدة العامة
برنامج الأمم المتحدة الإنمائي هاتف: ٩٠٦ ٥١١١	خط هاتف عادي/مودم برامج الوصول إلى المعلومات ^(٤)	الوصول إلى وحدات خدمة ويب/ غوفر للحصول على المعلومات المتوفرة لدى الأمم المتحدة	الوصول إلى شبكة "انترنت"
مكتبة داغ هرشولد بالأمم المتحدة وحدة التنسيق هاتف: ٩٦٣ ٨٨٦١	الوصول إلى شبكة "انترنت"	برنامج "تسايرSeek" (CyberSeek): دورات تدريبية في مجال استرجاع وتغذية المعلومات من شبكة "انترنت"	استرجاع المعلومات من شبكة "انترنت"
منسق البريد الإلكتروني بالأمم المتحدة هاتف: ٩٦٣ ٦٤٥٦	خط هاتف عادي/مودم برامج البريد الإلكتروني ^(٤)	وصلة مباشرة بشبكة الأمم المتحدة الداخلية للبريد الإلكتروني	البريد الإلكتروني
منسق نظام الأقراص الضوئية بالأمم المتحدة هاتف: ٩٦٣ ٦٥٨٦ أو ٩٦٣ ٦٥٨٧	خط هاتف يستخدم تكنولوجيا الشبكة الرقمية للخدمات المتكاملة تزويد الحاسوب ببطاقة الشبكة الرقمية للخدمات المتكاملة برامج نظام الأقراص الضوئية ^(٤)	وصلة نظام الأقراص الضوئية للحصول على جميع الوثائق الرسمية للأمم المتحدة	نظام الأقراص الضوئية
مكتبة داغ هرشولد بالأمم المتحدة وحدة التنسيق هاتف: ٩٦٣ ٧٤١٥	إمكانية الوصول إلى نظام الأقراص الضوئية	دورات تدريبية في مجال استرجاع وتغذية المعلومات من نظام الأقراص الضوئية	استرجاع من نظام الأقراص الضوئية
وحدة التنسيق بالأمم المتحدة هاتف: ٩٦٣ ٦٤٤٥ الذي يصدر الأقراص	جهاز تشغيل الأقراص المدمجة (CD-ROM)	بيانات الأمم المتحدة المسجلة على أقراص مدمجة (CD-ROM)	خدمات الأقراص المدمجة (CD-ROM)
وحدة التنسيق بالأمم المتحدة هاتف: ٩٦٣ ٦٤٤٥	خط هاتف عادي/مودم برامج الوصول إلى الحاسوب الرئيسي	وصلة من بعد بحاسوب الأمم المتحدة الرئيسي للوصول إلى خدمات قواعد البيانات المطلوبة	خدمات الحاسوب الرئيسي (سوف يتوقف تقديم هذه الخدمات)

(أ) توفرها الأمم المتحدة.

المرفق الثاني

خطة العمل لفترة السنطين ١٩٩٦-١٩٩٧

المرحلة	الفترة	أنشطة تعزيز قواعد البيانات (مشاريع الأمم المتحدة)	أنشطة تعزيز الربط (بدعم من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي)
١	نisan/ابريل الى حزيران/يونيه	مشروع نموذجي لإدراج عدد محدود من وثائق الأمم المتحدة في وحدة خدمة "ويب" (Web) الخاصة بالأمم المتحدة	ربط ١٥ بعثة أخرى بالخدمات التي توفرها الأمم المتحدة عبر شبكة "انترنت"
٢	تموز/يوليه الى كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦	خدمات قواعد بيانات إضافية توفرها الإدارات الفنية الربط بين نظام الأقراص الضوئية ووحدة خدمة ويب الخاصة بالأمم المتحدة لأغراض تبادل الوثائق (أواخر عام ١٩٩٦)	ربط ٥٠ بعثة أخرى بالخدمات التي توفرها الأمم المتحدة عبر شبكة "انترنت"
٣	كانون الثاني/يناير الى كانون الأول/ديسمبر	خدمات قواعد بيانات إضافية توفرها الإدارات الفنية	ربط سائر البعثات بالخدمات التي توفرها الأمم المتحدة عبر شبكة "انترنت"

المرفق الثالث

قائمة بالبعثات الدائمة^(١) الموصولة بشبكة "انترنت"
بواسطة خدمة الاتصال الهاتفي بالحاسوب التي يوفرها
برنامـج الأمم المتـحدة الإنـمـائي

جنوب افريقيا	البرتغال	الاتحاد الروسي
الدانمرك	بلجيكا	الأرجنتين
الرأس الأخضر	بلغاريا	أرمينيا
ساموا	بنما	اريترية
سان مارينو	بوتسوانا	أسبانيا
سانت فنسنت وجزر غرينادين	بولندا	استونيا
سانت كيتس ونيفيس	بوليفيا	إيكوادور
سري لانكا	بيرو	ألمانيا
السلفادور	بيلاروس	أنتيغوا وبربودا
سلوفاكيا	تايلند	اندونيسيا
سنغافورة	ترینيداد وتوباغو	أوروغواي
السويد	تونس	أوغندا
سيراليون	جامايكا	أوكراينا
شيلي	الجزائر	ایطاليا
العراق	جزر سليمان	باراغواي
غانا	جزر مارشال	باكستان
غوانيملا	الجمهورية التشيكية	البحرين
	الجمهورية العربية السورية	البرازيل
فرنسا	جمهوريـة كورـيا الشـعـبـية	
	الـديمقـراـطـية	
الفلبين	جمهوريـة مـقدـونـيا	برـبـادـوس
	اليـوغـوسـلـافـيـة السـابـقـة	

المرفق الثالث (تابع)

المملكة العربية السعودية	كولومبيا	فنزويلا
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	الكويت	فيجي
منغوليا	كينيا	فييتنام
ميانمار	لاتفيا	قطر
النرويج	لبنان	قيرغيزستان
نيكاراغوا	لختنستاين	казاخستان
نيوزيلندا	ليتوانيا	الكرسي الرسولي
الهند	مالطا	كندا
هنغاريا	مالزي يا	كوبا
هولندا	المكسيك	كوت ديفوار
الولايات المتحدة الأمريكية.	ملديف	كостاريكا

- - - - -